

DERECHOS DEL PACIENTE EN TRATAMIENTO ASISTIDO CON MEDICACIÓN

As a participant in the Medication Assisted Treatment Program I understand I have the following rights:

Como participante en el programa de tratamiento asistido con medicación entiendo que tengo los siguientes derechos:

- Receive services without regard to race, creed, national origin, religion, gender, sexual orientation, age, or disability
Recibir servicios sin consideración de raza, credo, origen nacional, religión, género, orientación sexual, edad o discapacidad
- Practice the religion of choice as long as the practice does not infringe on the rights and treatment of others
Practicar la religión de elección siempre que la práctica no infringe sobre los derechos y el tratamiento de los demás
- Be reasonably accommodated for disability, limited English proficiency, and/or cultural differences
Ser razonablemente acomodado debido a discapacidad, habilidad limitada del inglés, y/o a diferencias culturales
- Be treated with respect, dignity and privacy. Employees/contract staff may conduct reasonable searches to detect and prevent possession or use of contraband
Ser tratado con respeto, dignidad y privacidad. Los empleados/personal de contrato podrán realizar búsquedas razonables para detectar y prevenir la posesión o uso de contrabando
- Be free of any sexual harassment/misconduct
Estar libre de cualquier tipo de acoso sexual/conducta sexual inapropiada
- Be free of exploitation, including physical and financial
Estar libre de explotación, incluida explotación financiera y física
- Have all clinical and personal information maintained in confidentiality per state and federal statute and regulation
Tener toda la información personal y clínica mantenida en confidencialidad de acuerdo a los estatutos y reglas del estado y federales
- Review my clinical record in the presence of an employee/contract staff and be given an opportunity to request corrections, if needed
Revisar mi historial médico en presencia de un empleado/personal de contrato y que se me dé una oportunidad para solicitar correcciones, si es necesario

